



INSTITUTO NACIONAL PENITENCIARIO

INSTITUTO NACIONAL PENITENCIARIO	
DIRECCIÓN DE TRATAMIENTO PENITENCIARIO	
<b>RECIBIDO</b>	
03 MAYO 2019	
HORA: .....	16:55
RECIBIDO POR: .....	[Signature]
N° DE REGISTRO: .....	

**MEMORANDO MULTIPLE N° 150 -2019-INPE/04**

**Señores:** MARTA ARAUCO PADILLA – Jefe de la Oficina de Planeamiento y Presupuesto  
SERGIO HARO HUAPAYA – Director de Seguridad Penitenciaria  
ELIAS DUANY VEGA RIVERA – Jefe (e) de la Oficina de Asesoría Jurídica  
PAUL HARRY RIVAS GALLOSO – Jefe de la Oficina de Sistemas de Información  
OMAR MENDEZ IRIGOYEN – Gabinete de Asesores

**Asunto:** Convenios específicos suscritos con la Oficina Regional Norte Chiclayo

**Ref.:** Oficio n.° 162-219-INPE/12.03 -05.199

**Fecha:** Lima, 03 MAY 2019

Me dirijo a ustedes, en atención al documento de la referencia, mediante el cual la Subdirección de Trabajo y Comercialización de la Dirección de Tratamiento Penitenciario, remite copia de convenios suscritos por la Oficina Regional Norte Chiclayo y otras empresas y personas naturales, en el marco normativo del Decreto Legislativo n.° 1343, de acuerdo al siguiente detalle:

- Convenio con doña María del Carmen Luis Arévalo. 803
- Convenio con Empresa Cúspide CORP EIR. 867
- Convenio con doña Luz Yovera Huiman 811
- Convenio con Empresa Grupo Romina SAC 864
- Convenio con doña Hilda Cecilia Delgado Barturen 808
- Convenio con Empresa de calzado D-VANS 868
- Convenio con Empresa Sama Suyay SRL 820
- Convenio con Empresa Deuteronomio -28.6-7 Distribuidora EIRL

Al respecto, agradeceré disponer las acciones pertinentes, de acuerdo a su competencia y conforme a lo establecido en el numeral 5.1.4 y 5.1.5 de la Directiva n.° 006-2017-INPE "Gestión de convenios en el Inpe".

Atentamente

[Handwritten Signature]

  
Abog. EDUAR SEGUNDO REBAZA IPARRAGURRI  
Gerente General  
INSTITUTO NACIONAL PENITENCIARIO

C.c.  
Tratamiento Penitenciario

ESRI/dblt  
GD 2019 001 013740





INSTITUTO NACIONAL  
PENITENCIARIO

MARIA DEL CARMEN  
LUIS AREVALO

**CONVENIO ENTRE DOÑA MARIA DEL CARMEN LUIS AREVALO Y EL INSTITUTO  
NACIONAL PENITENCIARIO, EN EL MARCO NORMATIVO DEL DECRETO  
LEGISLATIVO N° 1343**

Conste por el presente documento el Convenio que celebran, de una parte doña **MARIA DEL CARMEN LUIS AREVALO**, identificada con DNI N° 18127796, y según Ficha RUC N° 10181277969, con domicilio legal en Calle 20 de Junio N° 757, distrito Florencia de Mora, provincia de Trujillo y departamento de la Libertad; y de la otra parte, la OFICINA REGIONAL NORTE - INPE, con RUC N° 20353982878, que en adelante se denominará ORN-INPE, con domicilio legal en Calle Manco Cápac N° 450, distrito de Cercado de Chiclayo, provincia de Chiclayo y departamento de Lambayeque, debidamente representado por el Director Regional de la Oficina Regional Norte Chiclayo - INPE, Señor **JUAN RANULFO HERRERA CHAVEZ**, identificado con DNI N° 06754218, designado mediante Resolución Presidencial INPE N° 431-2016-INPE/P publicada el 01 de Diciembre de 2016, en los términos y condiciones siguientes:

**CLÁUSULA PRIMERA : DE LAS PARTES**

Doña **MARIA DEL CARMEN LUIS AREVALO**: Es una persona natural con negocio, cuya actividad económica principal es la fabricación de calzado.

**INPE**: es un organismo público ejecutor del sector Justicia y Derechos Humanos, y rector del Sistema Nacional Penitenciario; cuenta con personería jurídica de derecho público y con autonomía económica, técnica, financiera y administrativa, forma pliego presupuestario; se rige por el Código de Ejecución Penal y su Reglamento. Entre sus principales funciones se encuentran dirigir y administrar el Sistema Nacional Penitenciario, realizar investigaciones sobre criminalidad y elaborar políticas de prevención del delito, brindar asistencia post penitenciaria y dictar normas técnicas y administrativas sobre el planeamiento y construcción de infraestructura penitenciaria; todo ello con la finalidad de asegurar una adecuada política penitenciaria orientada a la reeducación, rehabilitación y reincorporación del interno a la sociedad, así como a la seguridad y mantenimiento de la infraestructura penitenciaria. También puede realizar coordinaciones con instituciones públicas o privadas a nivel nacional dentro de su competencia, así como celebrar convenios de cooperación o colaboración interinstitucional a nivel nacional o internacional.

En adelante, toda referencia conjunta a Doña **MARIA DEL CARMEN LUIS AREVALO** y al **INPE** será entendida como **LAS PARTES**.

**CLÁUSULA SEGUNDA : BASE LEGAL**

- Constitución Política del Perú.
- TUO de la Ley N° 27444, Ley del Procedimiento Administrativo General, aprobado por Decreto Supremo N° 006-2017-JUS.







INSTITUTO NACIONAL  
PENITENCIARIO

MARIA DEL CARMEN  
LUIS AREVALO

- Decreto Legislativo N° 654: Código de Ejecución Penal y sus modificatorias.
- Decreto Legislativo N°1328- Decreto Legislativo que fortalece el Sistema Nacional Penitenciario y el Instituto Nacional Penitenciario.
- Decreto Legislativo N° 1343- Decreto Legislativo para la promoción e implementación de Cárceles Productivas.
- Directiva N° 007-2018-INPE-DTP Condiciones para el desarrollo de actividades productivas – Decreto Legislativo N° 1343.
- Decreto Supremo N° 006-2017-JUS, Decreto que aprueba el Texto Único Ordenado de la Ley N° 27444, Ley del Procedimiento Administrativo General.
- Decreto Supremo N° 009-2007-JUS- Reglamento de Organización y Funciones del INPE.
- Decreto Supremo N° 015-2003-JUS – aprueba el Reglamento del Código de Ejecución Penal y sus modificatorias.
- Decreto Supremo N° 025-2017-JUS – aprueba el Reglamento del Decreto Legislativo N° 1343, Decreto Legislativo para la Promoción e Implementación de Cárceles Productivas,
- Estatuto de la empresa.
- Otras normas internas de Doña HILDA CECILIA DELGADO BARTUREN.

**CLÁUSULA TERCERA : OBJETO DEL CONVENIO**

Contribuir en el proceso de resocialización de la población penitenciaria de los establecimientos penitenciarios y establecimientos de medio libre, en el marco normativo del Decreto Legislativo N° 1343 y su reglamento.

**CLÁUSULA CUARTA : ÁREAS DE COOPERACIÓN**

Las partes reconocen y declaran su interés en desarrollar de forma conjunta, esfuerzos para mejorar el Sistema Penitenciario Nacional y aportar en el proceso de resocialización de la población que se encuentra en los Establecimientos Penitenciarios y Establecimientos de Medio Libre, a través de la promoción y desarrollo de actividades productivas.

**CLÁUSULA QUINTA : DE LOS COMPROMISOS**

Para el cumplimiento del objetivo del presente convenio, **LAS PARTES** asumen los siguientes compromisos que se traducen en actividades a ejecutar:

**A CARGO DE Doña MARIA DEL CARMEN LUIS AREVALO:**

- 5.1 Administrar talleres productivos en los establecimientos penitenciario y establecimientos de medio libre, donde se promuevan las actividades productivas.
- 5.2 Realizar actividades productivas conforme al Plan de trabajo que forma parte anexo al presente convenio.







INSTITUTO NACIONAL  
PENITENCIARIO

MARIA DEL CARMEN  
LUIS AREVALO

- 5.3 Constituir un equipo de trabajo conformado por personal con experiencia y sensibilidad social, comunicando a la Dirección de Tratamiento Penitenciario y/o la Dirección de Medio Libre del INPE, conforme corresponda, los nombres y número de documento de identidad de las personas que integren dicho equipo. Las personas que integren el citado equipo de trabajo presentaran una declaración jurada de no contar con antecedentes judiciales, penales ni policiales.
- 5.4 Celebrar contratos de actividades productivas con la población penitenciaria, respetando las condiciones establecidas en el artículo 10 del decreto Legislativo N° 1343.
- 5.5 Distribuir los ingresos que otorgue a la población penitenciaria que realice actividades productivas en los talleres productivos, conforme lo establece el artículo 53 del Reglamento del Decreto Legislativo N° 1343.
- 5.6 Coordinar previamente con la dirección de cada establecimiento penitenciario o establecimiento de medio libre en el que intervengan, sobre las acciones y actividades a desarrollarse, a fin de no interferir con las labores programadas por los profesionales del INPE.
- 5.7 Respetar al personal del INPE y a la población penitenciaria, mostrando un buen comportamiento y buenas costumbres en la ejecución de los proyectos en los establecimientos penitenciarios y establecimientos de medio libre.
- 5.8 Cuidar, administrar y conservar los ambientes que les sean facilitados para el cumplimiento de sus actividades.
- 5.9 Ofrecer capacitación en la que se impartan conocimiento teóricos y prácticos que sean beneficiosos para la formación de un oficio de utilidad y de mayor demanda laboral.
- 5.10 Gestionar gratuitamente la certificación de las competencias laborales de la población seleccionada para participar en las actividades que organice, a través de uno y/o varios Centros de Certificación de Competencias Laborales, debidamente autorizados por el Ministerio de trabajo y promoción del Empleo.
- 5.11 Asumir los gastos por concepto de servicios básicos como electricidad, gastos por mantenimiento, reparación, depreciación de maquinarias y accesorios utilizados que sean de propiedad del INPE, utilizado para el cumplimiento del presente convenio; y otros gastos ocasionados para el cumplimiento del presente convenio; y otros gastos ocasionados por el cumplimiento del presente convenio. A fin de dar cumplimiento a este compromiso, se suscribirá Actas de Entendimiento con el Director del establecimiento penitenciario o establecimiento de medio libre en el que desarrollen las actividades productivas.







INSTITUTO NACIONAL  
PENITENCIARIO

MARIA DEL CARMEN  
LUIS AREVALO

- 5.12 Gestionar, en la medida de sus posibilidades, las donaciones con instituciones públicas o privadas en apoyo de la población penitenciaria en los establecimientos penitenciarios de medio libre en los que desarrollo sus actividades.
- 5.13 Respetar y cumplir la normatividad penitenciaria vigente y disposiciones de seguridad penitenciaria.
- 5.14 Otros que coadyuven al logro del objeto del presente convenio, previo acuerdo de **LAS PARTES**.

#### A CARGO DEL INPE

- 5.15 Supervisar los talleres productivos que sean administrador por "Doña **MARIA DEL CARMEN LUIS AREVALO**".
- 5.16 Brindar a Doña **MARIA DEL CARMEN LUIS AREVALO**, las condiciones necesarias de seguridad en los establecimientos penitenciarios y establecimientos de medio libre a nivel nacional, a fin de que pueda desarrollar sin dificultad las actividades productivas.
- 5.17 Brindar las condiciones de infraestructura para el cumplimiento de las actividades del convenio, dentro del respeto y cumplimiento de la normatividad penitenciaria vigente y disposiciones de seguridad externa e interna de los establecimientos penitenciarios a nivel nacional.
- 5.18 Identificar al personal que trabaje con Doña **MARIA DEL CARMEN LUIS AREVALO**, debiendo la Dirección de Tratamiento Penitenciario o Dirección de Medio Libre del INPE conforme corresponda, elaborar un documento institucional (carné de identidad), cumpliendo con la normatividad penitenciaria vigente y disposiciones de seguridad externa e interna de los establecimientos penitenciarios a nivel nacional. En caso el personal de Doña **MARIA DEL CARMEN LUIS AREVALO**, haga mal uso del carné de identidad asignado, éste será retenido y eliminado, sancionándolo con el impedimento de ingresar a los establecimientos penitenciarios.
- 5.19 Corroborará que las personas que integren dicho equipo no cuenten con antecedentes judiciales, penales y/o policiales. Restringirá el ingreso a los establecimientos penitenciarios o establecimientos de medio libre de aquellas personas que cuenten con antecedentes.







**INSTITUTO NACIONAL  
PENITENCIARIO**

**MARIA DEL CARMEN  
LUIS AREVALO**

- 5.20 Brindar facilidades para el ingreso de materiales y bienes relacionados al desarrollo de las actividades productivas de **Doña MARIA DEL CARMEN LUIS AREVALO**. Dichos bienes no deberán contravenir la normativa de seguridad penitenciaria.
- 5.21 Brindar facilidades para el ingreso de materiales y bienes relacionados al desarrollo de las actividades productivas de **Doña MARIA DEL CARMEN LUIS AREVALO**. Dichos bienes no deberán contravenir la normativa de seguridad penitenciaria.
- 5.22 Coadyuvar con la gestión de la certificación de competencias laborales de la población penitenciaria que participe en las capacitaciones y/o actividades de **Doña MARIA DEL CARMEN LUIS AREVALO**, por uno y/o varios Centros de Certificación de Competencias Laborales debidamente autorizado(s) por el Ministerio de Trabajo y Promoción del Empleo.
- 5.23 Otros que coadyuven al logro del objetivo del presente convenio, previo acuerdo de las partes.

**CLÁUSULA SEXTA : PLAN DE TRABAJO**

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 26 del Reglamento del Decreto Legislativo N° 1343, forma parte del presente convenio el Plan de trabajo presentado por "**Doña MARIA DEL CARMEN LUIS AREVALO**".

**CLÁUSULA SÉPTIMA : DE LOS MONTOS DE LA CONTRAPRESTACIÓN ECONÓMICA**

Los montos de la contraprestación económica por actividades productivas, a favor de la población penitenciaria, se encuentran detalladas en el Plan de trabajo presentado por **Doña MARIA DEL CARMEN LUIS AREVALO**".

**CLÁUSULA OCTAVA : DE LA EJECUCIÓN**

La actividad contenida en el Plan de Trabajo, serán ejecutadas dentro de los establecimientos penitenciarios y/o establecimientos de medio libre; previa coordinación entre "**Doña MARIA DEL CARMEN LUIS AREVALO**" y el Director de la Oficina Regional que tenga jurisdicción sobre el establecimiento.



1911

1911

1911

1911

1911

1911

1911

1911

1911

1911

1911

1911



INSTITUTO NACIONAL  
PENITENCIARIO

MARIA DEL CARMEN  
LUIS AREVALO

CLÁUSULA NOVENA

: FINANCIAMIENTO

LAS PARTES convienen en precisar que, tratándose de un Convenio, lo establecido en el presente documento no supone, ni implica el pago de contraprestación económica alguna entre ellas. Sin embargo, con relación a los gastos que pudieran generarse en la ejecución del presente Convenio o de los Convenios Específicos que se suscriban, éstos serán asumidos por cada parte, siempre que sean propios y presupuestados.

CLÁUSULA DÉCIMA

: PLAZO DE VIGENCIA

El presente Convenio Marco tendrá una vigencia de **DOS (02) AÑOS**, contados a partir de la fecha de su suscripción, pudiendo ampliarse y/o renovarse por mutuo acuerdo, a través de la Adenda pertinente, previa evaluación de los avances de los objetivos del Convenio.

CLÁUSULA DÉCIMA PRIMERA

: RELACIÓN LABORAL

El personal comisionado por cada una de **LAS PARTES** continuará bajo la dirección y dependencia de la institución a la que pertenezca, por lo que no se crearán relaciones de carácter laboral con la otra. Cada una de las instituciones garantizará las mejores condiciones posibles para el cumplimiento de las funciones y actividades del personal de expertos y técnicos que reciba durante el desarrollo del presente convenio y prestará su colaboración dentro del marco de sus competencias.

La relación que establezca la empresa privada con la población penitenciaria que participe en el marco de la ejecución de los talleres de cárceles productivas, se regirán de acuerdo con lo establecido en el Decreto Legislativo N° 1343 y su reglamento.

CLÁUSULA DÉCIMA SEGUNDA

: USO DE EMBLEMAS

En todas aquellas actividades que en mérito al presente Convenio se ejecuten de manera conjunta por ambas partes está autorizado el uso de los emblemas institucionales.

CLÁUSULA DÉCIMA TERCERA

: DE LA INFORMACIÓN

LAS PARTES se obligan de manera expresa, a guardar estricta reserva de toda la información, datos y/o documentos que les sean suministrados o a los que tengan acceso en ejecución del presente Convenio Marco y de los Convenios Específicos que se suscriban. Del mismo modo, **LAS PARTES** se encuentran prohibidas de hacer uso de la misma para fines distintos a sus funciones específicas, no pudiendo ser divulgados sin autorización expresa, por escrito, de las partes, salvo disposición en contrario establecida por ley.







INSTITUTO NACIONAL  
PENITENCIARIO

MARIA DEL CARMEN  
LUIS AREVALO

**CLÁUSULA DÉCIMA CUARTA : CESIÓN**

LAS PARTES no podrán ceder sea total o parcialmente los derechos y obligaciones derivados del presente convenio marco a persona alguna natural o jurídica, salvo autorización previa, expresa y escrita de las partes.

**CLÁUSULA DÉCIMA QUINTA : MODIFICACIONES DE SUS TÉRMINOS Y CONDICIONES**

LAS PARTES se reservan el derecho de modificar o ampliar de común acuerdo los términos del presente convenio marco, mediante la suscripción de la correspondiente adenda.

**CLÁUSULA DÉCIMA SEXTA : LIBRE ADHESIÓN Y SEPARACIÓN**

En cumplimiento de lo establecido en el numeral 86.3 del artículo 86 del Texto Único Ordenado de la Ley N.º 27444, Ley del Procedimiento Administrativo General, LAS PARTES declaran expresamente que el presente Convenio es de libre adhesión y separación para ambas entidades.

**CLÁUSULA DÉCIMA SÉPTIMA : ANTICORRUPCIÓN**

Las partes se obligan a conducirse en todo momento, durante la administración de talleres productivos, con honestidad, probidad, veracidad e integridad y de no cometer actos ilegales o de corrupción.

Asimismo, se comprometen a comunicar a las autoridades competentes, de manera directa y oportuna, cualquier acto o conducta ilícita o corrupta de la que tuviera conocimiento; y adoptar medidas técnicas, organizativas y/o de personal apropiadas para evitar los referidos actos o prácticas.

**CLÁUSULA DÉCIMO OCTAVA : RESOLUCIÓN DEL CONVENIO**

Son causas de resolución las siguientes:

- a) Por acuerdo de las partes, el que deberá constar por escrito.
- b) Por incumplimiento injustificado de cualquiera de los compromisos o se ponga en riesgo la seguridad del establecimiento penitenciario o de medio libre, la integridad de los internos o de los servidores penitenciarios.
- c) Por razones de fuerza mayor o caso fortuito, debidamente sustentada que no permita que una de las partes continúe cumpliendo con cualquiera de los compromisos. En Este caso, la parte que incumple queda exenta de cualquier responsabilidad.
- d) Por decisión unilateral de una de las partes, sin expresión de causa, bastando para ello una comunicación escrita a la otra parte, con una anticipación de treinta (30) días hábiles.







INSTITUTO NACIONAL  
PENITENCIARIO

MARIA DEL CARMEN  
LUIS AREVALO

**CLÁUSULA DÉCIMA SÉXTA : SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS**

Todas las controversias o diferencias que pudieren suscitarse entre **LAS PARTES** respecto de la correcta interpretación o ejecución de los términos de este Convenio, o alguna de las cláusulas, incluidas las de su existencia, nulidad, invalidez o terminación, o cualquier aspecto adicional no previstos serán resueltas de mutuo acuerdo según las reglas de la buena fe y común intención de las partes.

**CLÁUSULA DÉCIMA SÉTIMA : DOMICILIO**

Todas las comunicaciones que deban cursarse entre las partes en ejecución del presente convenio, se entenderán bien realizadas en los domicilios indicados en la parte introductoria del presente documento. Toda variación del domicilio de cualquiera de las partes, sólo tendrá efecto una vez comunicada por escrito a la otra.

**CLÁUSULA DÉCIMA OCTAVA : DE LA CONFORMIDAD**

En señal de conformidad y aceptación del contenido del presente documento, las **PARTES** los suscriben en dos (2) ejemplares originales, de igual tenor y validez en la ciudad de Chiclayo, a los 25 días del mes de julio del 2018.



MARIA DEL CARMEN LUIS AREVALO

JUAN RANULFO HERRERA CHAVEZ  
Director General  
OFICINA REGIONAL NORTE CHICLAYO  
INPE



